

Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

Prot. 225 del 15 Febbraio 2016

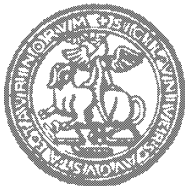
BANDO N. 01 2016

DATA SCADENZA 03 Marzo 2016

SELEZIONE ESTERNA PER L’AFFIDAMENTO DI UN INCARICO DI LAVORO AUTONOMO IN FORMA DI COLLABORAZIONE COORDINATA E CONTINUATIVA - AI SENSI E PER GLI EFFETTI DEGLI ARTICOLI 2222 E SEGUENTI DEL CODICE CIVILE, DELL’ARTICOLO 104 DEL REGOLAMENTO DI ATENEO PER L’AMMINISTRAZIONE, LA FINANZA E LA CONTABILITA’ E DEL VIGENTE REGOLAMENTO DI ATENEO PRESSO IL DIPARTIMENTO DI SCIENZE DELLA SANITA’ PUBBLICA E PEDIATRICHE.

Il Direttore del Dipartimento

Visto lo Statuto dell’Università degli Studi di Torino;
Visti gli artt. 2222 -2230 del Codice Civile;
Visto l’art. 7, co. 6 del D. Lgs. 30-3-2001 n. 165;
Visto l’art. 50, comma 1, lett. c bis) del D.P.R. 22/12/1986 n. 917 (T.U.I.R. sulle imposte sui redditi);
Visto l’art. 104 del vigente Regolamento per la Finanza, l’Amministrazione e la Contabilità;
Visto il vigente Regolamento dell’Università degli Studi di Torino per il conferimento di Incarichi esterni di lavoro autonomo ai sensi dell’art. 7, co. 6 del D. Lgs. 165/2001;
Visto l’art. 18, comma 1, punti b) e c) della L. 30/12/2010 n. 240;
Visto il progetto di ricerca "**Collaborazione alla predisposizione di procedure per la sorveglianza e il controllo dei soggetti ammessi al trattamento con GH.**" per la cui realizzazione è richiesta la collaborazione di n. 1 unità di esperti in possesso di elevata qualificazione professionale;
Vista la delibera del Consiglio di Dipartimento del giorno 22/01/2016 con la quale si autorizza l’attivazione di n. 1 incarico di collaborazione per l’attività sopra descritta e l’impegno della relativa spesa;
Visto l’esito negativo della ricerca di personale di cui al Bando interno n. 1 2016 prot. 146 dello 02 Febbraio 2016;
Considerata la sussistenza dei presupposti, con particolare riferimento all’autonomia e professionalità che giustificano il ricorso ai rapporti di collaborazione coordinata e continuativa previsti dalla Circolare n. 2/2008 del Dipartimento della Funzione Pubblica;
Tenuto conto che l’efficacia dei contratti oggetto della presente selezione è sospesa fino all’esito del controllo preventivo della Corte dei Conti, ai sensi dell’art. 3, co. 2 della L. 20/1994, come modificato dall’art. 17, co. 30 del D.L. 78/09 convertito con modificazioni in L. 102/09;
Tenuto conto della disponibilità finanziaria;
Valutato ogni opportuno elemento



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

D E C R E T A

Art. 1

Istituzione e durata dell'incarico

E' indetta una procedura di valutazione comparativa, per titoli, finalizzata al conferimento di 1 incarico di collaborazione coordinata e continuativa al fine di acquisire una figura di supporto allo svolgimento dell'attività di ricerca "**Collaborazione alla predisposizione di procedure per la sorveglianza e il controllo dei soggetti ammessi al trattamento con GH.**". Il contratto avrà la durata di mesi **12**, comunque non oltre la scadenza del progetto, e la relativa efficacia decorrerà dal momento dell'avvenuta pubblicazione sul sito istituzionale dell'Ateneo, ai sensi dell'art. 3, comma 18, della legge finanziaria 2008 (L. 244/2007).

I partecipanti alla selezione dichiarano di essere a conoscenza ed accettano espressamente che, ai sensi dell'art. 17, comma 30, del D.L. 78/2009, convertito in Legge 102/2009, l'efficacia dell'affidamento dell'incarico è subordinata al controllo preventivo di legittimità della Corte dei Conti. Di conseguenza la decorrenza dell'incarico e della relativa attività, nonché la correlativa durata prevista nel presente avviso e nel successivo contratto, è legata alla data in cui il controllo di legittimità abbia avuto positivo riscontro da parte dell'organo di controllo o si siano verificate le condizioni per l'esecutività per decorso del termine, come risulterà dalla formale comunicazione dell'ente committente

Art. 2

Oggetto della collaborazione e specifiche dell'incarico

La struttura di riferimento per lo svolgimento dell'incarico è Università di Torino – Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche.

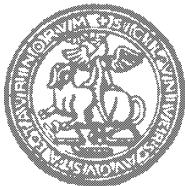
L'incarico consisterà nello svolgimento delle seguenti attività:

- collaborazione alla definizione dei criteri per la registrazione dei casi in trattamento con GH;
- identificazione e valutazione delle variabili cliniche da inserire nel record individuale dei soggetti in trattamento con GH;
- collaborazione con la Commissione Regionale del GH per l'analisi dei dati registrati e con il Centro Nazionale presso l'Istituto Superiore di Sanità per la trasmissione dei dati.

La collaborazione, coordinata dal Responsabile scientifico di progetto, Prof. Franco Cavallo, sarà espletata personalmente dal candidato selezionato, in piena autonomia, senza vincolo di subordinazione, in via non esclusiva.

Tenuto conto del carattere continuativo e coordinato della prestazione da svolgere l'incaricato potrà utilizzare i locali e le attrezzature messe a disposizione dalla struttura in coordinamento con le direttive impartite dal Responsabile scientifico.

Il Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche garantisce parità e pari opportunità tra uomini e donne per l'accesso al lavoro ed il trattamento sul lavoro.



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

Art. 3

Requisiti di ammissione e conoscenze richieste

Per l'affidamento dell'incarico si richiede il possesso dei seguenti requisiti:

1) Titolo di studio: Laurea in Medicina e Chirurgia e Specializzazione in Pediatria oppure altro titolo universitario equipollente, sempre che esistano trattati internazionali bilaterali o unilaterali di reciprocità tra il nostro paese e gli Stati di origine dei soggetti;

2) Conoscenze tecnico/scientifiche: Competenze specifiche relative al trattamento con GH;

Esperienze professionali pregresse:

- Collaborazioni a gruppi specifici e professionali sul tema GG;
- pregressa collaborazione con Commissioni regionali sul trattamento con GH.

- Lingua Straniera: Inglese;

3) godimento di diritti civili e politici;

4) *non* avere riportato condanne penali

Ovvero

le eventuale condanne riportate (o i procedimenti penali eventualmente pendenti a carico) :

I predetti requisiti devono essere posseduti alla data di scadenza dell'avviso di selezione.

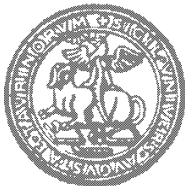
La Commissione Giudicatrice può disporre l'esclusione in qualsiasi momento dei candidati della procedura selettiva per difetto dei requisiti prescritti.

Art. 4

Incompatibilità

Il contratto per la collaborazione in oggetto non può essere stipulato con:

- il personale dell'Università degli Studi di Torino;
- i soggetti cessati volontariamente dal servizio presso l'Università degli Studi di Torino con diritto alla pensione anticipata di anzianità (art. 25 L. 23/12/1994 n. 724);
- i soggetti che siano cessati volontariamente dal servizio presso altro Ente pubblico o privato con diritto alla pensione anticipata di anzianità e che abbiano avuto con



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

l'Università degli Studi di Torino rapporti di lavoro o di impiego nei cinque anni precedenti a quello di cessazione (art. 25 L. 23/12/94 n. 724);

- coloro che hanno un grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore appartenente alla struttura didattica ovvero con il rettore, il direttore generale o un componente del consiglio di amministrazione dell'ateneo, ai sensi dell'art. 18 co. 1 lett. b) e c) delle Legge n. 240/2010;
- i soggetti che si trovino in situazione, anche potenziale, di conflitto di interesse con l'Università degli Studi di Torino;
- in tutti gli altri casi previsti dalla legge.

Art. 5

Natura giuridica del contratto

La prestazione di cui al presente bando si configura quale lavoro autonomo, in forma di collaborazione coordinata e continuativa di cui all'art. 50 comma 1, lettera c-bis del D.P.R. 917/86 con l'obbligo di eseguire la prestazione personalmente in autonomia tecnica ed organizzativa, senza vincolo di subordinazione.

Il contratto stipulato non dà luogo a diritti in ordine all'accesso nei ruoli dell'Università, né costituisce titolo per valutazioni o riconoscimenti giuridici ed economici ed è soggetto alle incompatibilità di legge.

Nel caso in cui il contratto di collaborazione coordinata e continuativa sia affidato ad un professionista abituale¹ all'atto della stipula del contratto dovrà produrre copia di adeguata documentazione assicurativa per responsabilità civile e infortunio.

Art. 6

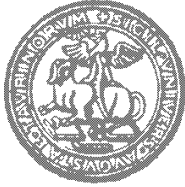
Compenso e modalità di pagamento

Al vincitore della selezione pubblica verrà corrisposto il **compenso lordo amministrazione 12.000,00** (compreso IVA, se dovuta) secondo la normativa vigente al momento del pagamento del compenso.

Il pagamento dell'importo previsto avverrà *in rate bimestrali, posticipate*, in funzione dell'attività svolta, previa dichiarazione scritta del responsabile del progetto dell'effettivo e regolare svolgimento dell'attività prevista e su presentazione di idonea documentazione fiscale ove richiesta.

L'importo del contratto è da imputare sul progetto "Gestione del Registro Regionale dei soggetti in trattamento con ormone della Crescita (GH)", codice Progetto CAVF01CP14, di cui è responsabile il Prof. Franco Cavallo.

¹ Professionista abituale: chi svolge una professione in materia attinente all'oggetto del presente contratto di co.co.co.



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

Art. 7
Domanda e termine

Il presente avviso è pubblicato all'Albo di Ateneo e sul sito Web www.unito.it alla voce "Università e Lavoro – Opportunità ed esperienze di Lavoro – Personale Tecnico Amministrativo – Concorsi e Selezioni – Incarichi Professionali e Collaborazioni".

Le domande di ammissione alla selezione esterna, redatte in carta libera secondo lo schema allegato al presente bando (**Allegato A**) e indirizzate al Direttore del Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche dovranno pervenire alla Segreteria Amministrativa del Dipartimento (Piazza Polonia, 94 – 10126 Torino) entro le **ore 12 del giorno 3 Marzo 2016**. **Non saranno accolte domande recapitate, con qualsiasi mezzo, oltre tale data.**

Le suddette domande saranno considerate prodotte in tempo utile se pervenute entro il termine su indicato.

La presentazione della domanda dovrà avvenire in **busta chiusa** con una delle seguenti modalità:

- consegna a mano;
- raccomandata a.r.;

Sulla busta dovrà essere chiaramente indicato il numero identificativo del presente bando e la dicitura:

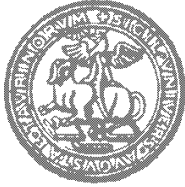
Domanda di partecipazione alla selezione esterna di cui al bando n. 1/2016

La presentazione della domanda di partecipazione alla selezione di cui al presente avviso ha valenza di piena accettazione delle condizioni in esso riportate, di piena consapevolezza della natura autonoma del rapporto lavorativo, nonché di conoscenza e di accettazione delle norme dettate nel presente bando.

Nella domanda di ammissione i candidati dovranno dichiarare sotto la propria responsabilità, pena l'esclusione dalla selezione, quanto appresso specificato:

- a) il proprio nome e cognome, la data e il luogo di nascita;
- b) la residenza;
- c) il domicilio eletto ai fini della selezione;
- d) la cittadinanza posseduta;
- e) il comune nelle cui liste elettorali risultano iscritti o i motivi della mancata iscrizione o della cancellazione dalle liste medesime;
- f) di non aver riportato condanne penali ovvero le eventuali condanne riportate indicando gli estremi delle relative sentenze, anche se sia stata concessa amnistia, condono, indulto o perdono giudiziale (la dichiarazione va resa anche in assenza di condanne penali);
- g) il possesso dei requisiti di cui all'art. 3 del presente Avviso di Selezione.

L'Amministrazione non assume responsabilità in caso di irreperibilità del destinatario e/o per la dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del recapito da parte del



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

concorrente oppure da mancata o tardiva comunicazione del cambiamento dell'indirizzo indicato nella domanda.

La domanda di partecipazione dovrà essere corredata di:

- 1) dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà, resa ai sensi del combinato disposto degli art.19, 46 e 47 del DPR 28 dicembre 2000 n. 445, conformemente all'allegato modello B relativamente al titolo di studio previsto all'art. 3, comma 1 ed al "curriculum vitae";
- 2) fotocopia di un valido documento di riconoscimento in corso di validità;
- 3) i documenti e i titoli che l'aspirante ritenga opportuno presentare nel proprio interesse, agli effetti della valutazione da parte della Commissione giudicatrice per la formulazione della graduatoria.

La dichiarazione di cui al punto 1) dovrà essere redatta in modo analitico, e contenere tutti gli elementi utili alla Commissione Giudicatrice per la valutazione dei titoli.

Non verranno presi in considerazione eventuali titoli o documenti pervenuti dopo il termine ultimo per la presentazione delle domande alla selezione.

Non verranno inoltre prese in considerazione le domande:

- inoltrate oltre i termini e con modalità diverse da quelle previste nel presente articolo;
- in cui manchi la sottoscrizione della domanda (la firma, da apporre necessariamente in forma autografa, non richiede l'autenticazione);
- con dati anagrafici mancanti o insufficienti;
- in cui non sia indicato il numero della selezione cui si intende partecipare.

Art. 8 **Commissione Giudicatrice**

La Commissione Giudicatrice, nominata con delibera, è composta da:

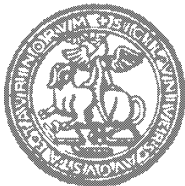
Direttore del Dipartimento (Presidente) o suo delegato;

Responsabile Scientifico o suo delegato;

Responsabile Amministrativo o suo delegato.

La selezione avviene sulla base dei titoli, delle esperienze maturate dai candidati desumibili anche dai curricula presentati a cura di una Commissione Giudicatrice nominata dal Consiglio di Dipartimento.

La Commissione per valutare i titoli e le esperienze del candidato ha a disposizione complessivamente **70** punti.



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

Il candidato deve ottenere una votazione pari ad almeno **35 punti**.

Costituiranno titoli ed esperienze valutabili	fino a 70 punti
Valutazione Curricula:	
- Qualificazione professionale	punti 35
- Esperienze maturate nel settore	punti 20
- Qualità della metodologia che si intende adottare nello svolgimento dell'incarico	punti 10
- Conoscenza della lingua	punti 5

Espletata la selezione, la Commissione formula la graduatoria di merito che sarà resa pubblica mediante affissione sul sito Web www.unito.it alla voce “*Università e Lavoro – Opportunità ed esperienze di Lavoro – Personale Tecnico Amministrativo – Concorsi e Selezioni – Incarichi Professionali e Collaborazioni*” e all’Albo di Ateneo.

Art. 9

Affidamento dell'incarico

Il candidato che risulterà vincitore verrà convocato per la sottoscrizione del contratto e gli adempimenti conseguenti.

Il collaboratore avrà diritto ad accedere alla struttura e di fruire dei servizi ivi esistenti per lo svolgimento della propria attività e sarà tenuto/a ad uniformarsi ai regolamenti ed alle norme di sicurezza in vigore nella struttura stessa. Il collaboratore dovrà rispettare tali misure e eseguire le indicazioni operative relative alla specificità della Struttura cui farà riferimento.

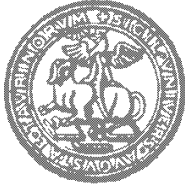
In caso di inosservanza delle norme di cui sopra, il Responsabile della struttura e/o il Responsabile del progetto potranno disporre l'immediata risoluzione del contratto.

Art. 10

Trattamento dei dati personali

I dati forniti dal collaboratore saranno raccolti presso la struttura procedente per le finalità di gestione della selezione e saranno trattati anche presso banche dati automatizzate per finalità inerenti l'attività di collaborazione.

Il conferimento dei dati è obbligatorio per poter valutare i requisiti di partecipazione a pena di esclusione dalle selezioni. L'interessato gode dei diritti di cui all'art. 13 del D.Lgs 196/03 che potrà far valere nei confronti del Dipartimento di Scienze Della Sanità Pubblica e Pediatriche. Il collaboratore gode altresì del diritto di far rettificare, aggiornare, completare o cancellare i dati erronei, incompleti o raccolti in termini non conformi alla legge, nonché il diritto di opporsi al loro trattamento per motivi legittimi. Il Responsabile del trattamento è il Direttore del Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche.



Università degli Studi di Torino

Dipartimento di Scienze della Sanità Pubblica e Pediatriche

Piazza Polonia, 94 – Torino – Italia
Codice Fiscale 80088230018 – P. I.V.A. 02099550010

Art. 11
Norma finale

Per tutto quanto non previsto dal presente bando si fa riferimento alla normativa vigente, allo Statuto dell'Università di Torino e ai Regolamenti di Ateneo.

Torino 15 Febbraio 2016

IL RESPONSABILE DELLA STRUTTURA

Prof.ssa Annamaria Cuffini

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'A. Cuffini', with a long, sweeping flourish extending to the right.